

### Lieu de la conférence

Maison de paroisse St-Paul, Freiestrasse 20, Berne

### Description du parcours

Depuis la gare de Berne (sortir par la passerelle en forme de vague) prendre le bus n° 12 direction Länggasse jusqu'à l'arrêt Unitobler. Traverser le passage pour piétons et marcher tout droit dans la Muesmattstrasse. Passer devant le restaurant Länggass-Stübli et la Coop jusqu'à la prochaine rue perpendiculaire (Freiestrasse). Tourner à gauche dans cette rue, la première entrée d'immeuble (n°20) est la maison de paroisse St-Paul.

Le bus circule environ toutes les 10 minutes. Tarif : trajet court (CHF 1.90).

### Délai et frais d'inscription

- Inscription jusqu'au 27 octobre 2009 avec le talon ci-joint ou par [www.feps.ch](http://www.feps.ch)
- Frais d'inscription (repas compris): CHF 50.-, à régler svp à l'aide du bulletin de versement en annexe.

### Renseignements et organisation

Fédération des Églises protestantes de Suisse  
Conférence de Diaconie  
Sulgenauweg 26 / Case postale  
3000 Berne 23

Téléphone +41 (0)31 370 25 65  
[anja.scheuzger@feps.ch](mailto:anja.scheuzger@feps.ch)  
[www.feps.ch](http://www.feps.ch)

# Conférence de Diaconie

Mardi 10 novembre 2009 / Berne



## SANTÉ ET PAUVRETÉ

### Une question de justice ?!

# sek·feps

Schweizerischer Evangelischer Kirchenbund  
Fédération des Églises protestantes de Suisse  
Federation of Swiss Protestant Churches

## « Santé et pauvreté – une question de justice?! »

La santé ne s'achète pas. Malgré tout, son prix devient toujours plus élevé : la Suisse a consacré en 2006 11.3 % de son produit intérieur pour les frais de santé, ce qui représente pour chacun et chacune une dépense moyenne pour 2007 de 10.3 % de ses revenus. Que les personnes qui vivent dans la précarité soient plus touchées sur le plan de la santé, paraît évident.

La relation entre pauvreté et santé est complexe. Les personnes touchées par la précarité ne peuvent pas dépenser plus pour leur santé, et contrairement aux personnes bien portantes, elles sont en plus exposées à d'autres facteurs de risque.

La Conférence de Diaconie va nous permettre d'apporter des clarifications sur les différents aspects de cette réalité complexe. Les statistiques nous donneront un aperçu de cette réalité. Nous tenterons aussi de porter notre regard derrière les chiffres et prendrons en compte les expériences de personnes concernées qui s'adressent aux services sociaux. Cela permettra à l'Église de sonder la marge de manœuvre dont disposent les acteurs politiques et les services sociaux.

### Objectifs

- Vous prenez connaissance des principales données statistiques liées à la santé et à la situation sociale.
- Vous vous confrontez aux risques accrus que rencontrent les personnes issues de la migration.
- Vous êtes sensibilisés aux problèmes causés par les lacunes du système social.
- Dans votre propre domaine de travail, vous examinez la manière dont l'Église peut soutenir les personnes touchées par la précarité en vue de les aider à retrouver une meilleure qualité de vie.

### Le groupe de préparation

Konrad Meyer, Anne-Marie Droz, Hélène Küng, Olivier Favrod, Jacques-Antoine von Allmen

### Conférence et interventions

- Dr Dr Thomas Abel, professeur de recherches sur la santé à l'Institut de médecine sociale et préventive, université de Berne
- Martine Kurth, directrice ARTIAS (Association romande et tessinoise des institutions d'action sociale)
- Hélène Küng, directrice du Centre social protestant Vaud ainsi que d'autres collaboratrices
- Regula Fiechter, directrice EPER-projet SPAGAT (bureau de consultation santé et questions sociales pour les sans-papiers)
- Coni Mackuth-Wicki, infirmière dipl. BScN, collaboratrice EPER-projet SPAGAT
- Ingrid Zürcher, théologienne et aumônière, aumônerie de l'hôpital de l'Île de Berne

## PROGRAMME

dès 9h30	Accueil / café
9h45	Salutations
9h50	Méditation
10h00	<b>Exposé I:</b> « Pauvreté et santé : statistiques et liens sociaux » Thomas Abel
10h25	Questions et pause
10h45	<b>Exposé II:</b> « Pauvre et malade : un cercle vicieux » Martine Kurth
11h10	Questions
11h15	Podium de discussion
11h45	Présentation des ateliers
12h00	Repas
13h30	<b>Ateliers</b>
	1. « Pauvre et malade : un cercle vicieux »: quel accompagnement et quelles perspectives? Présentation de cas, CSP VD: Hélène Küng et ses collaboratrices
	2. Pas de droit de résidence – pas de droit à la santé: sans-papiers en Suisse EPER SPAGAT: Regula Fiechter et Coni Makuth-Wicki
	3. Aspects interculturels liés à la santé et à la maladie, expériences dans l'aumônerie Aumônerie hôpital de l'Île, Berne : Ingrid Zürcher
	4. Restrictions budgétaires en matière de santé pour les personnes vivant dans la précarité. ARTIAS: Martine Kurth
15h00	Présentation en plenum, conclusion de la partie thématique
15h30	<b>Partie administrative</b>
	Ordre du jour:
	1. Procès-verbal du 5 mai 2009
	2. Thèmes pour l'année 2010
	3. Informations du comité
	4. Informations des participants
	5. Divers
16h15	Fin de la journée